

هری پاتر

انرژی رها شده از بزرگ‌مادرِ نخستین

شکوه حاجی نصرالله

تحلیل یونگی، سفر رفت و برگشت هری پاتر از خانه غیر جادوگرها به مدرسه علوم و فنون جادوگری و از مدرسه به خانه، همانا حرکت از خودآگاه به ناخوآگاه خوانده می‌شود. این سفر فردیت‌بخش، به پیوند اضداد یعنی به پیوند درونی ناخودآگاه و خودآگاه می‌انجامد و نتیجه آن خودمختاری، صمیمیت، فعالیت، تلاش و عشق است. هری و دیگر دانش‌آموختگان مدرسه علوم و علوم جادوگری، از سکویی که وجود خارجی ندارد وارد این دنیای شگرف می‌شوند. معنای این مکان استعاری چیست؟ هری پاتر به مکانی می‌رود که کل هستی از آن می‌آید؛ به آن آگاهی که منشا همه چیزهاست. او به جایی فراسوی مفهوم واقعیت سفر می‌کند. شاید بتوان گفت، این همان سطحی است که جوزف کمبل، سطح نامرئی و حمایت‌کننده زندگی مرئی می‌نمد و در واقع، این همان مضمون پایه‌ای اسطوره‌شناسی است.

در لایه زیرین اثر، یعنی لایه رازآموزانه، با استفاده از واژه‌های جادویی - اسطوره‌ای، خاطره ناخودآگاه جمعی (خطارات نیاکان) به معنا در می‌آید. هری پاتر بایستی آینین گذار را طی کند تا بلوغ او کامل شود. این لایه به نیازهای درونی مخاطب پاسخ می‌گوید.

شخصیت‌پردازی

شخصیت‌پردازی در هری پاتر، تحت تأثیر اندیشه باستانی، در دو قطب نیکی و بدی طرح ریزی

بتوان گفت که نمایشی از عمیق‌ترین لایه‌های حیات غریزی مردم انگلیس است. زندگی رولینگ نویسنده کتاب هری پاتر در اسکاتلند، سزمین مشهور به افسانه‌های کهن، خرافات‌پرستی، قصه‌های ارواح و غول‌ها، در ساخت فانتزی هری پاتر، تاثیر ویژه‌ای داشته است. فضای باستانی شهر ادینبورگ، باقلعه آرتورشاه و خیابان‌ها و کوچه‌های باریک و دراز سنگ فرش شده، الهام‌بخش رولینگ بوده است.

رولینگ روح کشورش انگلستان را در این فانتزی باز می‌نمایاند؛ روحی مرتضی از رویاهای بی‌حد و مرز که جز در برابر کهن الگوهای برآمده از ناخودآگاهی جمعی، تعادل نمی‌یابد.

تحلیل ساختاری داستان هری پاتر

داستان هری پاتر، نوعی فانتزی جادویی - اسطوره‌ای است که در آن، وجود مختلف چون طنز و هراس نیز دیده می‌شود. عناصر داستانی، بدان‌گونه طرح ریزی شده‌اند که پیوستگی درونی عناصر، پازلی جذاب به وجود آورده است.

طرح ریزی در این داستان سه لایه دنیوی، مینوی و رازآموزانه را ایجاد کرده است. در لایه دنیوی، یعنی بیرونی‌ترین لایه، رهایی کودک از سلطه خفقان اور آموزش و همچنین زندگی دور از انتظارات پدر و مادر تجربه می‌شود. در لایه میانی اثر، یعنی لایه مینوی، بر اساس

برای شناخت هر پدیده و نمود ریشه‌دار اجتماعی، باید نخست ریشه و سیر تکوین آن را جست و جو کرد، آن گاه به بررسی و تحلیل آن پرداخت و سرانجام، کارکرد آن را دریافت.^۱ برای شناخت داستان هری پاتر، از همین روش استفاده می‌کنیم. در این نگاه، داستان را به مثابه یک سیستم، مورد بررسی قرار می‌دهیم. در مرحله نخست، با بررسی تکوین، مشخص خواهد شد که هری پاتر در چه شرایطی نوشته شده است. در ادامه، با تحلیل ساختاری و توجه خاص به عناصری چون تخلیل، شخصیت‌پردازی و بن‌ملایه، ویژگی‌های این داستان را جست و جو می‌کنیم و سرانجام، با بررسی و تحلیل کارکردی این داستان، به تأثیری که ممکن است روی هر پدیده بیرونی، چون مخاطب بگارد، توجه خواهیم کرد.

سیر تکوین هری پاتر

برای تبیین چگونگی تکوین داستان هری پاتر، باید مختصراً از باور مردم انگلیس را بازگوییم: جامعه انگلیس چگونه است؟ این جامعه یکی از کشورهای خرافی جهان امروز است که سنت‌ها و آداب جادوگری در آن جا رواج بسیار دارد. جادوگران در انگلستان، انجمن و تشکیلات دارند^۲ و مردم به این باورها، در زندگی روزانه‌شان اصرار می‌ورزند. ازین رو، می‌توان گفت که داستان هری پاتر، از جنس رویاها و باورهای مردم انگلیس و شاید حتی

(Coherence Theory of Truth) صدق» که سابقه آن به افلاطون می‌رسد و در قرن بیستم، توسط آی. ریچاردز، منتقد ادبی، زیبائشناس و معنی‌شناس انگلیسی پرداخته شد، می‌توان منطق را در این داستان فانتزی، مورد ارزیابی قرار داد.^۶

بنیاد نظریه هماهنگی صدق، سازگار بودن جمله‌ها و باورهای موجود در ساختار مورد بررسی، با یکدیگر است.^۷ بنابراین، برای سنجش باورپذیری این داستان، به جای مطابقت و ارجاع به جهان واقعی، معیار هماهنگی به کار می‌رود. از سویی، تاثیرهای روان‌شناسخی اثر، سبب تقویت باورپذیر بودن این ساختار می‌شود. زیرا عناصر داستانی، در هماهنگی با شبکه باور انسان باستانی و تاثیر روان‌شناسخی آن، در سامان بخشیدن گرایش‌های ذهنی مخاطبین کودک درباره جهان است. به عبارتی، هماهنگی بین مایه‌های باستانی موجود در فانتزی هری پاتر با دنیای درونی مخاطب کودک، یکی از دلایل مهم صدق‌گزارهای و باورساختار این فانتزی است. از سویی، ایجاد چنین ساختاری موجب رابطه مستحکم این فانتزی با مخاطب اوست.

تخیل‌شناسی فانتزی هری پاتر

تخیل رولینگ، بر عناصر چهارگانه بنیان یافته است: اصل مادینه، زمین، طبیعت^۸ چهار عنصر خاک و هوا و آب و آتش، چهار بند جهان، چهار برج مدرسه و چهار گروه داش آموختگان، با چهار رنگ متمایز از هم. این تخیل در دو وجهه، تخیل باستانی و تخیل فردی نویسنده، شکل می‌گیرد. در تخييل باستانی، رولينگ هويت‌های گمشده در دنیا امروزی را جست و جو می‌کند. يونگ، اين سمبول مقدس و جمعی، اين هويت گم‌شده بسيار قيمي را تحت عنوان كهن الگو نام مي‌برد و معتقد است که كهن الگوها، هر چند در خود آگاه انسان امروزی جانی ندارند، در ناخودآگاه او جوشش و حيات دائمي دارند.^۹ بدین سان، رولینگ با اين عنصر زنانه، يعني اصل مادينه، مخاطب را به سرچشمه زلال رضایت و خرسندي مي‌کشand. آميختگي مادر هری پاتر، به عنوان كهن الگو اي زندگاني با كهن الگوی قهرمان، انگاره شگفت انجيزی است که از تخيل زنانه رولينگ سرچشمه گرفته است. اگر چه مادر هری پاتر، در گروه انسان‌های عادي، يعني غيرجادوگرها قار می‌گيرد، داراي نقش تعين کننده است. او با جانفسانی، هری پاتر را از مرگ نجات می‌دهد. تخيل رولينگ در انتخاب اصل مادينه، به بزرگ مادر اوليه بر می‌گردد؛ يعني در اين تخيل، روان زنانه از گردونه تقdis بیرون رانده نشده است. او يك سره خوبی است و به عبارتی، رولینگ از باور دوگانه شدن اين اي زندگاني در غرب زمين، يعني يك داراي صفات نيك و بخش دیگر سراسر صفات شر، پيروي نکرده است. هدف رولينگ در

كه ابر و باد و مه و خورشيد و فلك و جانور و گيه را به فرمان خود در آورد. با توجه به فضای دوقطی داستان، جادو در قطب تاریکی و روشنایی قرار می‌گيرد.

روایت

روایت در فانتزی هری پاتر، در دو جهان طرح ريزی شده است. جهان فراتطیعی که همان مدرسه علوم و فنون جادوگری است و جهان واقعی. جادوگران و غير جادوگران، بدون هیچ گونه مانعی و به اختیار خود، می‌توانند به این دو جهان رفت و آمد کنند.

در این روایته، طرح هندسى ساختمان مدرسه، دایره‌ای است که مریع را در بر می‌گیرد. مثل این است که روح بر جسم محیط است. از سویی، پیرامون ساختمان مدرسه را آب فرا گرفته است؛ درست همانند تصویری که سومربیان از بهشت داشته‌اند. بدین سان، رولینگ با مرکزیت دادن به مدرسه، به آن ارزش و اعتباری اسطوره‌ای داده و در باور مخاطب، آن را مکانی شگرف ساخته است. بنابراین، سفر هری پاتر به مدرسه، همانا سفر جویا به مرکز هستی خویش است.

روایت زمان و مكان در این فانتزی، روایت شگرف‌گریز از جبر زمان و زمان است. پاتر در داستان «هری پاتر و زندانی آرکابان»، زمان را به عقب بر می‌گرداند و دوست خود را از مرگ و زمان می‌رهاند. او در این کنش، باور به حرکت دایرهاي در اسطوره را نشان می‌دهد. به اين ترتیبه جهان در چرخه پیوسته ازيل و ابد، هر لحظه تکرار و از نو زاده می‌شود. اسطوره‌های ویرانی جهان، آشفتگی بزرگ و خلقت نو، در نزد تمام ملت‌ها و اقوام روی زمین، به ویژه تمدن‌های بزرگ دیده می‌شود و در واقع، اين کنش پاتر، از اين بین مایه کهن گرفته شده است. اين زمان شگرف، خارج از تاریخ است و از دل آن چیزی نو، نیرومند و پرمغنا، به تمام و کمال پدیدار می‌شود.^{۱۰} در اين داستان، خلاف نظریه کانت، همه تجربه‌های شخصیت‌های داستانی، به زمان و مکان محدود نمی‌شود و غایت آن چه انسان در جست و جوی آن است، در چارچوب مکان و در جریان زمان رخ نمی‌دهد.

باورپذیری خط داستان

گزاره‌های داستان هری پاتر را نمی‌توان با جهان عینی سنجید. زیرا که در ساختار اين داستان، عناصر بسیاری دیده می‌شود که در دنیا واقعی وجود ندارد. اما مخاطب چگونه اين دنیا واقعی و شگفت‌آور را باور می‌کند؟ چگونه زنجیره کنشی که دور از رابطه علت و معلولی دنیا واقعی است، او را به دنبال خود می‌کشاند؟ چگونه می‌توان باورپذیری اين داستان را مورد بررسی قرار داد؟ بر اساس «نظریه هماهنگی در انتظارش است، رو به رو شود. او در اين دنیا خیال، به مبارزه باکری ها می‌پردازد. بن‌مایه مصال نیروهای تاریکی و روشنایی در این داستان، همان انگاره زردشتی است که وارد دنیا یهودیت و مسیحیت شده.

هری پاتر، تصویری از کهن الگوی قهرمان است که از اسطوره‌ها بیرون آمده. از سویی، دارای فردیت، یعنی عنصر متعلق به جامعه مدرن نیز هست. او با شهامت، در زندگی مشارکت می‌جوید. او هیچ کینه شخصی و نومیدی ندارد. هری پاتر موجودی منحصر به فرد است و با همین فردیت است که او به مخاطب الگو نمی‌دهد. او به مخاطب می‌گوید که هستی درونی خویش را که فقط منحصر به اوست، بشناسد و پرورش دهد. هری پاتر، قهرمان داستان، بیانگر کدامین تفسیر از جهان است؟ قهرمان داستان، در کش‌هایش، همراهی و همگرایی جسم و جان را معنا می‌بخشد. آزادی اراده انسان در داستان هری پاتر و حفره اسرار، آن گاه که هری در نبرد با کارگزاران اهربین، پیروز از میدان بیرون می‌آید، به نمایش گذاشته می‌شود. مدیر مدرسه، دامبلدور، به او می‌گوید: «... چیزی که تو را خیلی از تام ریدل، یعنی کارگزار جادوگر سیاه متفاوت می‌کند، اختیارت بود. هری، اختیار ماست که نشان می‌دهد که واقعاً چه هستیم. اختیار، خیلی بیشتر از توانایی‌ها، چونگی ما را مشخص می‌کند.»

گوناگونی شخصیت‌های تخیلی و توصیف دقیق آنان، از ویزگی‌های شخصیت‌پردازی فانتزی هری پاتر است. شخصیت‌های ذهن ساخته‌ای چون ستور، تک شاخ، ازدها، قفنوس، جن خانگی، ارواح، مهرگیان، دیوانه سازها، تابلوهایی که شخصیت‌های داخل آن لبخند می‌زنند، حرکت می‌کنند، به مهمانی می‌روند، به موهای خود بیگودی می‌پیچند و کتاب‌هایی که برای جلوگیری از کنک خوردن از دست آن‌ها باید آن‌ها را با طناب بست و تنها با نوازش باز می‌شوند، درخت بید کتکزن، نامه‌های عربده‌کش، ماشین پرنده و ... با بهره‌گیری از تخیل باستانی و تخیل فردی نویسنده، به خط داستانی آمده‌اند. رولینگ در آفرینش شخصیت‌های داستانی، تا آن جا پیش می‌رود که کلیدار مدرسه جادوگری، هاگرید، خود آفریننده موجوداتی شگرف می‌شود. از سویی کنش‌های جادوی، اشیای جادوی، گشته‌های کنشی و شخصیتی و بازی با الفاظ جادوی در این فانتزی، در باور انسان ابتدایی به جادو ریشه دارد. زیرا انسان ابتدایی، از طریق برق‌گزاری آینین‌ها و به کار بدن افسون و طلس، سعی داشت

مدار داستانی، مهار جادوگر سیاه همه اعصار است. او تکیه گاه جادوگران انسان، یعنی بزرگ مادر نخستین را به یاری می‌خواند و این گونه است که سرزمین اسرارآمیز ناخودآگاه را به روی مخاطب می‌گشاید.

مدیر مدرسه علوم و فنون جادوگری، دامبلدور، کهن الگوی «پیر خرد» را تجسم می‌بخشد. او قهرمان داستان را یاری می‌کند تا با گذر از زمان و مکان‌های شگرف و جادویی، آرزوهای مخاطب نوجوان را در این تصویرهای تخیلی برآورده کند.

طرح داستانی به گونه‌ای است که هر گروه شخصیتی، تصویر کهن الگوی را معنا می‌بخشد و آن را با زندگی امروزی مخاطبین داستان پیوند می‌دهد.

در تخييل‌شناسي اين فانتزى، تشخيص (شخصيت‌دهي) از جايگاه ويزه بروخوردار است. تشخيص به معنai حرکت و جان دادن به تمامي اشیاء و پديدهای طبیعی پيرامون انسان است؛ به گونه‌ای که اين پديدها دارای قدرت‌های شگفت‌انگيز می‌شوند و در دو قطب نیکی و بدی، صفبتندی می‌کنند. شخصیت‌های نیک و بد همسان هم هستند، اما در کشمکش و حرکت ضروری آن‌ها، خير بر شر پیروز می‌شود و آن گاه شرايط جديده پديد می‌آيد.

كيفيت تخييل در فانتزى هري پاتر

تخييل در اين داستان، با توجه به نياز کودك به آزادی فردی، دور از بار انتظارات بزرگسالان و نياز کودك و نوجوان، برای رهابي از منطق خفقات آور آموzes در مدارس، شکل گرفته است. از سوی، چگونگي تخييل، با توجه به نياز کودك به ماجراجوي و لذت و بازي، در لحظه لحظه کش‌های داستاني و شخصیت‌ها و شیوه‌های شگرف، تامين شده است. در طرح ريزی اين تخييل، تامين حق رشد در دوران کودكی و بلوغ، با توجه به نياز انسان به شناخت نiroهای درونی که سرچشمه آن ناخودآگاه است، وجود دارد.

موضوع رشد کودك و نوجوان، با توجه به امکانات درونی او، فقط مختص کودك و نوجوان انگلیسي نیست، بلکه مربوط به کودك و نوجوان در همه جاي جهان است. فانتزى هري پاتر، از آن رو توانيسته است مخاطبینی از هر نژاد و مليت را به سوی خود جذب کند که اين نياز کودك و نوجوان را در قالب زبانی همگانی، یعنی نiroی تخييل جمعی انسان، طرح ريزی کرده است. بن‌مايه‌های اسطوره‌های و جادویی، سرچشمه اصلی تصویرهای تخييلی اين فانتزى است.

بن‌مايه

فانتزى هري پاتر، از نظر بن‌مايه، از باورهای اساطيری و جادوی انسان کهن تاثير پذيرفته است. مضمونهای اساسی اسطوره‌شناسی، در بن‌مايه‌های فانتزى هري پاتر چیست؟ نبرد بين نیکی و بدی، بن

هراري به خود راه نمي‌دهد. در سفر هري پاتر، الگوی عمومی وجود ندارد. راهی که هري پاتر می‌پیماید، راهی يگانه اوست و هر فرد انسانی، با نiroی درونی ويزه خود، می‌تواند به اين سعادت جادوگران برسد. هري پاتر کسی است که به خود گوش می‌سپارد. او با جسم خود، با تمامي پديدها معنai حرص و آز و قدرت در تمامي دوره‌هاست. بن‌مايه کهن الگوی قهرمان در جست و جوي سعادت خويش است. هري پاتر در اين راه دشوار، محیط پيرامونش قرار می‌دهد. او در دنيا

زندگی رولينگ، نويسنده کتاب هري پاتر در اسکاتلندي، سرزمين مشهور به افسانه‌های کهن، خرافات پرستي، قصه‌های ارواح و غول‌ها، در ساخت فانتزى هري پاتر، تاثير ويزه‌ای داشته است



جهان این داستان همان دنیایی است که مخاطب در دوران بحران بلوغ می‌خواهد؛ جهانی به دور از تسلط بزرگسالان. در واقع، رشد شخصیت در دوران بلوغ، همانا کارکرد روان‌شناسخی این داستان است.

ایین گذار

هری پاتر باید رنج را در انباری زیر پله خانه خاله خویش تحمل کند تا بتواند قهرمان مبارزه با جادوگر سیاه باشد. آن گاه هری پاتر با کشتن مار عظیم جثه،

عقلانی جهان باز نمی‌دارد. از سویی، امنیت روحی و روانی او را تامین می‌کند. این تصورات حمایت‌گرایانه از هستی، کودک جان‌پندار را چون انسان ابتدایی، در این گسترهٔ بی‌انتها التیام می‌بخشید و پرده از راز و رمز سرنشت او بر می‌دارد.

وقتی مخاطب می‌خواند که چگونه هری پاتر ناتوان و تحقیر شده و طرد شده در برابر حریفی پژوئر، یعنی جادوگر سیاه پیروز می‌شود، خاطر ناتوانش کاملاً راضی و خشنود می‌شود. او خود را

غیرجادوگران، موجودی تحقیر شده است، اما در سفر آزمونی، به نجات دهنده دنیای روشنایی، از بند پلیدِ تاریکی تبدیل می‌شود و در این مسیر، به هویت تازه‌ای از هستی خویش می‌رسد.

بن ماشه سفر، ترک یک موقعیت و پیدا کردن منشاء زندگی است که او را در موقعیتی غنی‌تر یا بالغ‌تر قرار می‌دهد. این سفر فردیت بخش، به پیوند اضداد، یعنی پیوند درونی ناخودآگاه و خودآگاه می‌انجامد.

تحلیل کارکردی داستان هری پاتر

فانتزی هری پاتر، به زبان اساطیر سخن می‌گوید. تمامی اشیا و همه پدیده‌های پیرامون هری پاتر جان دارند. هری با آن‌ها سخن می‌گوید. پای صحبت آنان می‌نشینند. او هستی درونی اش را با آنان به اشتراک می‌گذارد. این کشش‌ها، همه و همه، قهرمان را برای شناخت هستی درونش و باور به خود، آماده می‌سازد. هر گاه به زبان اساطیر با کودک سخن گوییم، پرده از راز و رمز سرنشت او بر می‌داریم. اساطیر، نمایشی مصور از

کمبودهای اosten و بدین سان، عامل بالقوه نیروزای هستی، در درون هری پاتر و مخاطب کودک و نوجوان او پرورانده می‌شود تا در تمام مراحل و شکل‌های حیات آن‌ها باقی بماند.

رولینگ در فانتزی هری پاتر، دو سویه از روان آدمی را در گونه‌های متفاوت شخصیت‌های داستانی تصویر می‌کند. بنابراین، محور حرکت در فانتزی هری پاتر، نیرویی است که در تمامی کنش‌های انسان، در ترکیبی متضاد در برون و درون او به وجود آمده‌اند. جفت جفت متضادهای شکل دهنده هستی، از این نیروی درونی برخاسته‌اند.

بزرگسالان قوه ادراک حسی کودک را با تمہیدات و ابزار، به درستی و مهارت به کار می‌اندازند و وزر می‌دهند، اما در هنگام تقویت قوه ادراک حسی کودک، تخلیل غریزی او، یعنی جادوی درون را سرکوب می‌کنند. بنابراین، در رشد ضروری قوه ادراک حسی، میان این قوه و تخلیل، شکافی عمیق ایجاد می‌شود. کودک با شنیدن یا خواندن بن‌مايه‌های جادوی - اسطوره‌ای، در ژرفترین لایه‌های وجودش، یعنی در حوزه ناخودآگاهی جمعی که ذهنیات ابتدایی قوم و نژادش در آینه آن متجلی می‌شوند، نضج و قوام می‌یابد. از این رو، می‌توان گفت که بن‌مايه‌های جادوی - اسطوره‌ای، توانایی ترمیم این شکاف را دارند. هر تصویر تخلیل، در بن‌مايه‌های اساطیری و جادوی، بیانگر یک معنای مینوی است. این نوع نگاه به هستی، کودک مخاطب را چون انسان ابتدایی، از دستیابی به بیان

چون انسان باستانی، به جای قهرمانی که در نقص و کمبود، شرایطی مشابه او دارد، قرار می‌دهد و با او در این پیروزی همگام و شریک می‌شود.

هری پاتر نمایشی از بلوغ مخاطب و قهرمان فانتزی جی. کی. رولینگ کیست؟ او فردی است که به آستانه بلوغ رسیده. هری پاتر، نمایشی از دوران بلوغ است. دوران بلوغ چگونه است؟ در این دوران، فرد انسانی از دنیای کودکی گستته و بر آستانه جهان بزرگسالان می‌ایستد. در این مرحله، او به یک انسان غیرمتعارف، خیال‌باف و ناسازگار بدل می‌شود و حس تنهایی ناشی از گستیست اولیه از زهدان مادر، در وجود او سربلند می‌کند. از سویی، مجتمعه تازه‌ای از نیازمندی‌ها، حضور خود را از طریق جسم به او اعلام می‌کند. در این تنهایی، او برای نخستین بار متوجه فردیت خویش می‌شود.

رولینگ، با تصویر کردن دوران بلوغ در فانتزی هری پاتر، مخاطب نوجوان را در این تنهایی همراهی کرده است. او فرایند هویت یافتن در رشد را در محور داستانی نمایش داده است.

هری پاتر، برای پذیرش مسئولیت‌های بلوغ، بایستی آین گذار را طی کند. مخاطب نیز به همراه او می‌آموزد که چگونه قوی باشد و در طی رشد، حتی اگر لازم باشد، به نفعی محیط دست بزند و آن را دگرگون سازد. این گونه است که مخاطب با هری پاتر، بلوغ را در وجه‌های مختلف جسمی، روحی و اجتماعی تجربه می‌کند.

- مدرن، مترجم داریوش مهرجویی، تهران: مرکز، ۱۳۷۶.
- یونگ کارل گوستاو: روان‌شناسی و کیمیاگری، ترجمه پروین فرامرزی، تهران: معاونت فرهنگی آستان قدس.
 - یونگ کارل گوستاو: جهان‌نگری، ترجمه جلال ستاری، تهران: توسعه، ۱۳۷۲.
 - کتاب ماه کودک و نوجوان، شماره ۳۹: نقد «می‌خواهم به هاگوارتز سفر کنم»، شهره کائید.
 - کتاب ماه کودک و نوجوان، شماره ۳۹: نقد «هری پاتر از جنس رویاهای مردم انگلیس»، شکوه حاجی نصرالله.
 - کتاب ماه کودک و نوجوان، شماره ۴۴: گزارش نخستین نشست فرهنگی انجمن نویسنده‌گان کودک و نوجوان، هری پاتر، موضوعی برای گفت‌وگو.
 - پژوهشنامه، شماره ۲۵: میزگرد مخاطب‌شناسی، اردیبهشت ماه ۱۳۸۰، نمایشگاه بین‌المللی کتاب سرای اهل قلم، سخنران یونس شکرخواه درباره هری پاتر.
 - استفاده از اینترنت:
- * Historic - uk.com/Superstitioins/Witches in England
- * Harward University Press.com/Persuasions The Witch,s craft/Culture UK-Stones, ancient stones,... of
- * Travel to Scotland
- * Harry potter a new twist to witch craft
- * Harry potter and dragons,...
- * "magic", "Magick"
- * TOLKIN online/harry potter or loard of the rings
- پی‌نوشت:
۱. ح. آریان پور: جامعه‌شناسی هنر (تهران، نشر گستردگی، ۱۳۸۰)، ص ۱۵
 ۲. Witch,s Craft/ T.M. LUHRMANN/PICADOR/London/۱۹۹۹ روایت از کتاب: فانتزی در ادبیات کودکان، از محمدعلی محمدی
 ۳. جی کی رولینگ: هری پاتر و خفه اسرار، مترجم طوبی یکتایی (تهران: نشر شیوه، ۱۳۷۸)، ص ۳۳۷
 ۴. میرچا الیاده: ساختار اسطوره، ص ۲۸، نقل به معنی.
 ۵. ضیاء موحد: شعر و شناخت (تهران: انتشارات مروارید، ۱۳۷۱)، ص ۱۵ و ۱۶
 ۶. عزمان، ص ۲۳
 ۷. مهرانگیز کار و شهلا لاهیجی: شناخت هویت زن ایرانی در گستره پیش از تاریخ و تاریخ (تهران: روشنگران، ۱۳۷۱)، ص ۹۱
 ۸. نمونه، داستان فانتزی ارباب حلقه‌ها (Lord of the Rings) از تالکین.

به یقین می‌توان گفته، ظرفیت‌های موجود در این اثر، چنین شرایطی را برای آن به وجود آورده است. فانتزی رولینگ با ظرفیت‌های یاد شده در آن، به عنوان ادبیاتی مخاطب محور، در دنیای کتاب کودک، تحولی شگرف بر پا کرده است.

و اما پرسش «آیا داستان هری پاتر، ادبیات ناب است؟» در مقایسه این اثر با آثاری که بر محورهایی چون هستی‌شناسی بینان یافته‌اند و به عنوان شاهکار ادبی، مهر خود را بر زمان ثبت کرده‌اند، به دست نمی‌آید. زیرا کیفیت تخیل در داستان هری پاتر، به گونه‌ای متفاوت از آثار یاد شده است. هری پاتر نیز بایستی از راه زمان گذر کند تا زمان به این پرسش، پاسخ گوید.

منابع:

- آریان پور امیرحسین: جامعه‌شناسی هنر، تهران: نشر گستردگی، ۱۳۸۰
- اسکمندرنیوت: جانوران شکفت‌آنگیز و زیستگاه آن‌ها، مترجم ویدا اسلامیه، تهران: تندیس، ۱۳۸۰
- الیاده میرچا و دیگران: جهان اسطوره‌شناسی، ۱ و ۲، مترجم جلال ستاری، تهران: مرکز، ۱۳۷۹
- باشلار گاستون: روان‌کاوی آتش، مترجم جلال ستاری، تهران: توسعه، ۱۳۶۴
- بتلهایم برون: کاپرید افسون، مترجم دکتر کاظم شیوا رضوی، تهران: کاظم شیوا رضوی (بی‌تا).
- رولینگ جی. کی: هری پاتر و سنگ جادو، مترجم ویدا اسلامیه، تهران: تندیس، ۱۳۷۹
- رولینگ جی. کی: هری پاتر و خفه اسرار، مترجم ویدا اسلامیه، تهران: تندیس، ۱۳۷۹
- رولینگ جی. کی: هری پاتر و زندانی آذکابان، مترجم ویدا اسلامیه، تهران: تندیس، ۱۳۷۹
- رولینگ جی. کی: هری پاتر و جام آتش (دو جلد)، مترجم ویدا اسلامیه، تهران: تندیس، ۱۳۷۹
- شاپیرو مارک: جادوگری پس چهره هری پاتر، مترجم ویدا اسلامیه، تهران: تندیس، ۱۳۸۰
- ضیاء موحد: شعر و شناخت، تهران: مروارید، ۱۳۷۱
- فروم، اریک: زبان از یاد رفته، مترجم ابراهیم امانت، تهران: مروارید، ۱۳۶۶
- کار مهرانگیز و لاھیجی شهلا: شناخت و هویت زن ایرانی در پیش از تاریخ و گستره تاریخ، تهران: روشنگران، ۱۳۷۱
- کمبل جوزف: قدرت اسطوره، مترجم عباس مخبر، تهران: مرکز، ۱۳۸۰
- محمدی، محمد‌هادی: فانتزی در ادبیات کودکان، تهران: نشر روزگار، ۱۳۷۸
- مورنو، آنتونیو: یونگ، خدایان و انسان

است. این بن‌مایه اصلی سفر هری پاتر است؛ ترک یک موقعیت و پیدا کردن منشاء زندگی که او را در موقعیتی غنی‌تر یا بالغ‌تر قرار می‌دهد. این سفر فردیت بخش، به پیوند اضداد می‌انجامد؛ یعنی به پیوند درونی ناخودآگاه و خودآگاه، به بیانی، نتیجه این سفر خودمختاری، صمیمیت، فعالیت، تلاش و عشق است.

سخن پایانی

رولینگ، چون کیمیاگری، موجب تحول در کتاب و کتاب‌خوانی شده است. فانتزی او، کودکان و نوجوانان را با وجود سرگرمی‌های بسیار امروزی، به کتاب خوانی واداشته است. رکورد فروش کتاب کودک در جهان را شکسته است.

این تحول چگونه انجام شده است؟ به فانتزی هری پاتر، از زوابای گوناگون برخود می‌شود. گروهی این فانتزی را کتابی سطحی و عامه‌پسند قلمداد می‌کنند که با یک سلسله کنش‌ماجرایانه، مخاطب را مجنوب خود می‌سازد و در واقع، آن را الگوبرداری از فیلم‌های امروزی و شهرت چشمگیر کتاب و نویسنده‌اش را حاصل تبلیغات می‌دانند.

گروهی دیگر از منظر سنت، چه از جنبه تربیتی و چه اعتقادی، این فانتزی را به باد انتقاد می‌گیرند. آن‌ها مطالعه کتاب‌هایی را که به جادوگری با دیدی مشیت می‌نگرنند، مجاز نمی‌شمارند؛ چرا که در دنیای کتاب مقدس، جادوگر نهی شده است و اما از جادو، مترجم ویدا اسلامیه، تهران: تندیس، ۱۳۷۹

گروهی بر این باورند که اگر چه تبلیغات وجود داشته، هری پاتر، به سبب تبلیغات به فروش نرفته است؛ چنان که برای خیلی چیزها تبلیغ می‌شود که هیچ گونه موقفيتی نمی‌یابند. این گروه بر این باورند که رولینگ، بیش از این که مدیون تبلیغات باشد، مدیون مهارت خوبی در تولید پیام است. زیرا هنگامی که کتاب اولش چاپ شد، برای آن تبلیغی نشده بود، اما فروش آن سریسم آور بود. آری، باید گفت که قدرت موج تبلیغات، بعد از کتاب می‌اید.

رولینگ با استفاده از تخیل اسطوره‌ای، جادویی که بیشترین انرژی تخیلی را دارد، به خط داستانی خود انرژی داده است. او با استفاده از این انرژی، به نیازهای آستانه بلوغ پرداخته و ناگهان شوق خواندن را در دنیای کودک بیدار کرده است. فانتزی هری پاتر، علاوه بر تأکید بر اصل لذت و سرگرمی، سوغات دیگری هم برای مخاطب دارد. او در کنش متقابل اجتماعی رشد می‌کند و مخاطب را در این تجربه شریک می‌سازد.